

红叶文化协会 - 康乐之家

英文初级班练习资料

第 42 课

请和下面录像链接的录音练习：

Boston English Centre: 50 Topics for Everyday Life Conversations
每日生活对话 50 个话题

<https://youtu.be/V7RA5MsP3l8?t=14> (从 1 小时 5 分 15 秒处开始)

这次录像里是没有中文的，中文我放在下面的表格里了。录像里大家可以明确看到对话的模式，请小组成员自己练习对话。

本次我们练习的课文如下：

Health and Illness 健康与疾病

对话一：

Anna 安娜	Tom 汤姆
Where were you last week? 你上周去哪里了?	I was at home, recovering. 我在家，恢复身体。
Recovering from what? 你怎么了，要恢复身体?	Remember when I hurt my back playing basketball? 你还记得我上次打篮球把腰伤了吗?
Yeah. That was about two months ago. 记得。那大约是两个月前。	Well, it got so bad that I went to see the doctor. 情况变得很糟，我得去看医生。

What did he say? 医生怎么说?	He said that the disc had ruptured. 他说我椎间盘破裂。
Ouch. That sounds bad. 哎哟，听起来挺糟的。	Yeah, he was surprised I could walk. Anyway, I had surgery. 是的，他很惊讶我还能走路。不过我做了手术。
Surgery? That sounds drastic. 手术？听起来挺严重的。	It was pretty routine procedure, but I had to rest for a few days after that. 就是一个常规手术，但是我之后休息了几天。
And now you're fine? 现在没事了？	No, not at all. I still have to go to physical therapy for a while. 完全不是。我还要去做一段时间的理疗。
Does it hurt now? 现在还疼吗？	I'm on some pain killers. If I wasn't, then, yes, it would hurt. 我在服用止疼药。如果不吃的话，还会疼。
Sorry to hear that. Good luck with your recovery. 很遗憾听到你这种情况。祝你很快恢复。	Thanks. 谢谢。

对话二：

Anna 安娜	Tom 汤姆
	Oh, my head, my head. 哦，我的头，我的头。
What's wrong? Did you have an accident? 怎么了？你出事故了吗？	No, I've got a hangover. 没有，就是宿醉。

<p>What's a hangover? 什么是宿醉?</p>	<p>A hangover is what you have the next day after you drank too much the night before. 宿醉就是前一晚喝多了，头疼。</p>
<p>You shouldn't drink too much! Maybe you should take some pain killers? 你就不应该喝那么多！也许你应该吃点止疼药。</p>	<p>I already have but they're not working. I might have to take "a hair of the dog that bit me the night before". 我已经吃了但是不管用。我可能要“吃点昨晚咬我的那狗的毛”。</p>
<p>Whatever does that mean. I've never heard that before. 不明白你在说啥，从来没听过这种说法。</p>	<p>That means you drink what you drank last night, that is, the thing that gave you the hangover. 就是你再喝一点昨晚让你宿醉的酒的意思。</p>
<p>That doesn't sound like a good idea. 听起来不是个好主意。</p>	<p>You might be right. 你也许是对的。</p>

对话三:

Anna 安娜	Tom 汤姆
<p>What's wrong? You don't look too good. 出什么事了吗？你看起来状态不好。</p>	<p>I don't know. I feel really hot, I've got a headache. 我不知道。我觉得很热，头疼。</p>
<p>Oh really? You feel hot? Maybe you've got a fever? Have you taken your temperature? Have you seen a doctor? Maybe you should go to hospital. You might have SARS!!! Oh look! There's my bus. Bye. 哦，真的吗？你感觉发热？是不是发烧了？你量体温了吗？去见过医生吗？你</p>	<p>Wait, wait. I want to talk to you. That's not your bus. You are getting the wrong bus. I'll get on it too and talk to you. 等等，等等。我还有话和你说。那不是你的车。你上错车了。我也上去吧，和你说话。</p>

也许应该去医院。你可能得 SARS 了!!! 哦, 我的车来了。再见。	
Excuse me. Excuse me. Let me through. I need to get off... Ah, good. I've lost him. 对不起, 对不起, 让我过一下, 我要下车。哦, 太好了。我摔掉他了。	I'm glad you got off the bus. It was the wrong one. You would have been late for work. 我很高兴你下来了。你上错车了。否则就要迟到了。
I've got to go. I can't stay and chat. Here comes my bus. 我得走了。我不能留在这儿和你聊天。我的车来了。	Wait, that's not your bus... 等一下, 那不是你的车。

这 3 段对话里有用的句型如下:

- **Recovering from what?** 从 XX 病里恢复身体。From 后面要用名词或者名词性的词组:
例如: I am recovering from Covid-19. 我正在从新冠病中恢复过来。

练习:

1. 我正在从手术中恢复过来。
 2. 王先生正从他夫人过世这件事中恢复过来。 (the pass away of his wife)
 3. 汤姆正从离婚中恢复过来。
- **I hurt my back playing basketball?** 我打篮球把腰伤了。
当两个动词放在一起用的时候, 它们之间要么用 to 分隔, 要么后面那个动词要变成动词+ing 的形式。通常用 to 的时候有表示目的的意思。在这里实际上是把下面这句话合成了一个简单句:
I hurt my back **when I was playing** basketball.
I hurt my back **playing** basketball.

例如:

1. He **tried** very hard **to help** me. 他非常努力地帮助我。

2. He **tried** very hard **helping** me. 他非常努力地帮助我。

练习:

1. 张先生在装修地下室的时候把手弄伤了。
2. 她在高速上开车的时候出了事故。
3. 他在做饭的时候把手割了。

• I'm on some pain killers.

我在服用止疼药。

练习:

1. 我在服用高血压的药。
2. 我把腰扭了。我在服用止疼片。
3. 我的牙医问我是否在服用任何药物?

在第三段对话里，标红的短语都是表示一些生病的症状的，供大家参考：

Have a fever	发烧
Have a headache	头疼
Have a stomach ache	胃疼
Have a runny nose	流鼻涕
Have a sore throat	嗓子疼
Take a temperature	量体温
Have a cough	咳嗽
Have a cold	感冒
Measure blood pressure	量血压
Have/take a blood test	验血